$S_{\rm /PRST/2006/50}$



安全理事会

Distr.: General 6 December 2006

Chinese

Original: French

安全理事会主席的声明

安全理事会主席在 2006 年 12 月 6 日安全理事会第 5580 次会议上,就安理会审议的题为"有关刚果民主共和国的局势"的项目,代表安理会发表声明如下:

- "安全理事会欣见最高法院于11月27日宣布刚果民主共和国第二轮总统选举的正式结果。
- "安全理事会对约瑟夫·卡比拉总统当选表示祝贺,并再次赞扬刚果人民展示决心和公民责任感,使刚果民主共和国能在历经 40 多年后首次举行民主选举。
- "安全理事会欣见让-皮埃尔·本巴先生在 2006 年 11 月 28 日的声明中,承诺在共和国体制的框架内,继续积极参加刚果的政治。
- "安全理事会期待选举进程的完成,并重申所有政党在选举后都需要在 民主体制和法治的框架内负责地行事。安全理事会非常重视民主选出的政府 应与所有刚果人民和政治行为体并肩努力,解决该国面临的许多重建和安全 挑战。
- "安全理事会对独立选举委员会和刚果国家警察在组织选举和在选举 进程中提供安保方面分别发挥了中心作用表示真诚的赞赏。安理会赞扬联合 国组织刚果民主共和国特派团(联刚特派团)、欧盟部队行动及所有区域和 国际伙伴,尤其是南非和欧洲联盟,为举行选举提供了宝贵的支助。安理会 还回顾国际知名人士委员会和支持过渡国际委员会(支持过渡委)在整个选 举过程发挥的重要作用。
- "安全理事会赞扬捐助界向刚果民主共和国提供援助,特别是向选举进程提供援助,并鼓励国际社会作为整体在巩固和平、重建和复原进程中继续帮助刚果民主共和国。
- "安全理事会对一些未经整编的部队最近在北基伍省萨凯开展敌对行动以及这些行动对包括妇女、儿童和老人在内的平民所造成的影响表示严重

关切。安理会呼吁这些部队停止敌对行动,毫不拖延地返回其原先的阵地,接受部队整编或参加复员进程。

"安全理事会鼓励联刚特派团按照任务规定,继续坚定地应对这种安全 挑战,并支持联刚特派团最近尤其在伊图里区和北基伍省为此采取的步骤。"

06-64616